

Zarządzenie nr 424/1/2013  
Burmistrza Białej Piskiej  
z dnia 12 kwietnia 2013 r.



w sprawie przedłożenia sprawozdania finansowego  
za 2012 rok

Na podstawie art. 270 ust. 1 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U. Nr 157, poz. 1240 z późn. zm.) zarządza się, co następuje:

§ 1

1. Przedłożyć Radzie Miejskiej w Białej Piskiej sprawozdanie finansowe Gminy Biała Piska za 2012 rok stanowiące załącznik nr 1 do niniejszego zarządzenia.

2. Sprawozdanie finansowe składa się z:

- 1) łączny bilans jednostek budżetowych sporządzony na dzień 31.12.2012r.,
- 2) bilansu z wykonania budżetu państwa, jednostki samorządu terytorialnego Gmina Biała Piska sporządzonego na dzień 31.12.2012r.,
- 3) rachunku zysków i strat jednostki (wariant porównawczy) sprawozdanie łączne jednostek budżetowych sporządzonego na dzień 31.12.2012r.,
- 4) zestawienia zmian w funduszu jednostki sprawozdanie łączne jednostek budżetowych sporządzonego na dzień 31.12.2012r.

§ 2

Wykonanie zarządzenia powierzam dla Skarbnika Gminy.

§ 3

Zarządzenie wchodzi w życie z dniem podpisania i podlega ogłoszeniu w sposób zwyczajowo przyjęty.

Z up. BURMISTRZA  
mgr inż. Wojciech Stępnik  
*Stępnik*  
Zastępca Burmistrza

Nazwa i adres jednostki sprawozdawczej  <b>URZĄD MIEJSKI BIAŁA PISKA</b> ul.Mickiewicza 25  12-230 BIAŁA PISKA	<b>BILANS</b> jednostki budżetowej i samorządowego zakładu budżetowego	Adresat: Regionalna Izba Obrachunkowa w Olsztynie
		Wysłać bez pisma przewodniego C80F88E899424286 
Numer identyfikacyjny REGON  <b>000527919</b>	sporządzony na dzień <b>31-12-2012 r.</b>	

AKTYWA	Stan na początek roku	Stan na koniec roku	PASYWA	Stan na początek roku	Stan na koniec roku
A Aktywa trwałe	72 816 741,63	78 468 541,66	A Fundusz	74 744 066,96	80 360 598,51
A.I Wartości niematerialne i prawne	22 276,54	14 979,10	A.I Fundusz jednostki	63 772 263,75	75 104 817,12
A.II Rzeczowe aktywa trwałe	64 050 009,14	69 557 280,41	A.II Wynik finansowy netto (+,-)	10 971 803,21	5 255 781,39
A.II.1 Środki trwałe	54 839 716,94	69 356 605,96	A.II.1 Zysk netto (+)	33 405 352,54	29 856 711,60
A.II.1.1 Grunty	20 238 416,93	19 971 967,47	A.II.2 Strata netto (-)	-22 433 549,33	-24 600 930,21
A.II.1.2 Budynki, lokale i obiekty inżynierii lądowej i wodnej	33 406 698,61	47 981 315,75	A.III Nadwyżka środków obrotowych (-)	0,00	0,00
A.II.1.3 Urządzenia techniczne i maszyny	252 551,71	682 973,96	A.IV Odpisy z wyniku finansowego (-)	0,00	0,00
A.II.1.4 Środki transportu	220 825,24	163 489,25	A.V Fundusz mienia zlikwidowanych jednostek	0,00	0,00
A.II.1.5 Inne środki trwałe	721 224,45	556 859,53	B Państwowe fundusze celowe	0,00	0,00
A.II.2 Środki trwałe w budowie (inwestycje)	9 210 292,20	200 674,45	C Zobowiązania i rezerwy na zobowiązania	4 188 205,13	3 191 483,40
A.II.3 Zaliczka na środki trwałe w budowie (inwestycje)	0,00	0,00	C.I Zobowiązania długoterminowe	0,00	0,00
A.III Należności długoterminowe	1 439 936,98	1 280 063,18	C.II Zobowiązania krótkoterminowe	4 188 205,13	3 191 483,40
A.IV Długoterminowe aktywa finansowe	7 304 518,97	7 616 218,97	C.II.1 Zobowiązania z tytułu dostaw i usług	992 228,67	427 088,08
A.IV.1 Akcje i udziały	7 304 518,97	7 616 218,97	C.II.2 Zobowiązania wobec budżetów	188 433,05	298 884,93
A.IV.2 Inne papiery wartościowe	0,00	0,00	C.II.3 Zobowiązania z tytułu ubezpieczeń i innych świadczeń	744 240,21	898 317,04
A.IV.3 Inne długoterminowe aktywa finansowe	0,00	0,00	C.II.4 Zobowiązania z tytułu wynagrodzeń	707 915,17	824 064,89
A.V Wartość mienia zlikwidowanych jednostek	0,00	0,00	C.II.5 Pozostałe zobowiązania	52 781,51	48 518,57
B Aktywa obrotowe	7 158 908,95	6 144 666,33	C.II.6 Sumy obce (depozytowe, zabezpieczenie wykonania umów)	1 482 923,55	690 639,33

skarbnik Gminy

(główny księgowy)

2013-04-12

(rok, miesiąc, dzień)

C80F88E899424286

Z up. BURMISTRZA  
mgr inż. Wojciech Stępniaś

(kierownik jednostki)

B.I Zapasy	24 341,80	14 332,83	C.II.7 Rozliczenia z tytułu środków na wydatki budżetowe i z tytułu dochodów budżetowych	19 682,97	3 970,56
B.I.1 Materiały	24 341,80	14 332,83	C.III Rezerwy na zobowiązania	0,00	0,00
B.I.2 Półprodukty i produkty w toku	0,00	0,00	D Fundusze specjalne	377 264,46	395 012,05
B.I.3 Produkty gotowe	0,00	0,00	D.1 Zakładowy Fundusz Świadczeń Socjalnych	377 264,46	395 012,05
B.I.4 Towary	0,00	0,00	D.2 Inne fundusze	0,00	0,00
B.II Należności krótkoterminowe	5 587 687,00	5 286 891,01	E Rozliczenia międzyokresowe	666 114,03	666 114,03
B.II.1 Należności z tytułu dostaw i usług	0,00	0,00	E.I Rozliczenia międzyokresowe przychodów	666 114,03	666 114,03
B.II.2 Należności od budżetów	0,00	0,00	E.II Inne rozliczenia międzyokresowe	0,00	0,00
B.II.3 Należności z tytułu ubezpieczeń i innych świadczeń	0,00	0,00			
B.II.4 Pozostałe należności	5 587 687,00	5 286 891,01			
B.II.5 Rozliczenia z tytułu środków na wydatki budżetowe i z tytułu dochodów budżetowych	0,00	0,00			
B.III Krótkoterminowe aktywa finansowe	1 546 880,15	843 442,49			
B.III.1 Środki pieniężne w kasie	0,00	0,00			
B.III.2 Środki pieniężne na rachunkach bankowych	141 765,12	236 004,73			
B.III.3 Środki pieniężne państwowego funduszu celowego	1 405 115,03	607 437,76			
B.III.4 Inne środki pieniężne	0,00	0,00			
B.III.5 Akcje lub udziały	0,00	0,00			
B.III.6 Inne papiery wartościowe	0,00	0,00			
B.III.7 Inne krótkoterminowe aktywa finansowe	0,00	0,00			
B.IV Rozliczenia międzyokresowe	0,00	0,00			
<b>Suma aktywów</b>	<b>79 975 650,58</b>	<b>84 613 207,99</b>	<b>Suma pasywów</b>	<b>79 975 650,58</b>	<b>84 613 207,99</b>

A. Objasnienie - wykazane w bilansie wartości aktywów trwałych i obrotowych są pomniejszone odpowiednio o umorzenie i odpisy aktualizujące.

B. Informacje uzupełniające istotne dla rzetelności i przejrzystości sytuacji finansowej i majątkowej:

  
skarbnik Gminy  
(główny księgowy)

2013-04-12  
(rok, miesiąc, dzień)  
C80F88E899424286

  
Z up. BURMISTRZA  
mgr inż. Wojciech Stępnik  
(kierownik jednostki)

Symbol	Opis	Wartość
1	Umorzenie wartości niematerialnych i prawnych	90 147,17
2	Umorzenie środków trwałych	6 430 225,77
3	Umorzenie pozostałych środków trwałych	1 907 865,48
4	Odpisy aktualizujące środki trwałe	0,00
5	Odpisy aktualizujące środki trwałe w budowie	0,00
6	Odpisy aktualizujące wartości niematerialne i prawne	0,00
7	Odpisy aktualizujące należności	3 059 433,20

skarbnik Gminy

*Maria J. Bus*

(główny księgowy)

2013-04-12

(rok, miesiąc, dzień)

Z up. BURMISTRZA  
mgr inż. Wojciech Stępnik  
*Stępnik*  
(kierownik jednostki)  
Zastępca Burmistrza

Wyjaśnienia do bilansu

Kaźmierza Gminy  
*[Signature]*  
Miroslaw Kobus

(główny księgowy)

BeSTia

2013-04-12

(rok, miesiąc, dzień)

C80F88E899424286

Z up. BURMISTRZA  
mgr inż. Włodzisław Stepiński  
*[Signature]*  
Zastępca

(Kierownik jednostki)

Nazwa i adres jednostki sprawozdawczej  <b>URZĄD MIEJSKI BIAŁA PISKA</b>  ul.Mickiewicza 25 12-230 BIAŁA PISKA	<b>BILANS</b> z wykonania budżetu państwa, jednostki samorządu terytorialnego  Gmina BIAŁA PISKA  sporządzony na dzień 31-12-2012 r.	Adresat:  Regionalna Izba Obrachunkowa w Olsztynie
		Wysłać bez pisma przewodniego FA60D5F12046EF59 
Numer identyfikacyjny REGON  <b>000527919</b>		

AKTYWA	Stan na początek roku	Stan na koniec roku	PASYWA	Stan na początek roku	Stan na koniec roku
I Środki pieniężne	1 090 856,20	1 611 331,61	I Zobowiązania	12 380 299,99	15 137 891,60
I.1 Środki pieniężne	1 090 856,20	1 611 331,61	I.1 Zobowiązania finansowe	12 380 299,99	15 137 446,99
I.1.1 Środki pieniężne budżetu	1 090 856,20	1 611 331,61	I.1.1 Krótkoterminowe (do 12 miesięcy)	0,00	0,00
I.1.2 Pozostałe środki pieniężne	0,00	0,00	I.1.2 Długoterminowe (powyżej 12 miesięcy)	12 380 299,99	15 137 446,99
II Należności i rozliczenia	89 007,10	75 489,29	I.2 Zobowiązania wobec budżetów	0,00	439,45
II.1 Należności finansowe	0,00	0,00	I.3 Pozostałe zobowiązania	0,00	5,16
II.1.1 Krótkoterminowe (do 12 miesięcy)	0,00	0,00	II Aktywa netto budżetu	-12 063 918,69	-14 327 551,70
II.1.2 Długoterminowe (powyżej 12 miesięcy)	0,00	0,00	II.1 Wynik wykonania budżetu (+,-)	-753 321,93	-2 263 633,01
II.2 Należności od budżetów	87 124,13	71 518,73	II.1.1 Nadwyżka budżetu (+)	0,00	0,00
II.3 Pozostałe należności i rozliczenia	1 882,97	3 970,56	II.1.2 Deficyt budżetu (-)	-753 321,93	-2 263 633,01
III Inne aktywa	0,00	0,00	II.1.3 Niewykonane wydatki (-)	0,00	0,00
			II.2 Wynik na operacjach niekasowych (+,-)	-435 000,00	0,00
			II.3 Rezerwa na niewygasające wydatki	0,00	0,00
			II.4 Środki z prywatyzacji	0,00	0,00
			II.5 Skumulowany wynik budżetu (+,-)	-10 875 596,76	-12 063 918,69
			III Inne pasywa	863 482,00	876 481,00
<b>Suma aktywów</b>	<b>1 179 863,30</b>	<b>1 686 820,90</b>	<b>Suma pasywów</b>	<b>1 179 863,30</b>	<b>1 686 820,90</b>

Informacje uzupełniające:

skarbnik Gminy  
*[Signature]*  
skarbnik

2013-04-12

rok, miesiąc, dzień

Z up. BURMISTRZA  
mgr Inż. Wojciech Stępiak  
*[Signature]*  
Zastępca Burmistrza  
zarząd

Symbol	Opis	Wartość
1	Udzielone gwarancje i poręczenia	0,00
2	Otrzymane gwarancje i poręczenia	0,00
3	Inne informacje istotne dla rzetelności i przejrzystości budżetu	0,00

Skarbnik Gminy  
*Monika Kobus*

skarbnik

2013-04-12

rok, miesiąc, dzień

Z up. BURMISTRZA  
mgr inż. Wojciech Stępnik  
*Wojciech Stępnik*  
Zastępca Burmistrza  
zarząd

Wyjaśnienia do bilansu

skarbnik Gminy  
*Mariola Kobus*

skarbnik


2013-04-12

rok, miesiąc, dzień

Z up. BURMISTRZA  
mgr inż. Wojciech Stępiak  
*Wojciech Stępiak*  
Zastępca Burmistrza  
zarząd





Nazwa i adres jednostki sprawozdawczej URZĄD MIEJSKI BIAŁA PISKA ul.Mickiewicza 25 12-230 BIAŁA PISKA	Rachunek zysków i strat jednostki (wariant porównawczy)  sporządzony na na dzień 31-12-2012 r.	Adresat: Regionalna Izba Obrachunkowa w Olsztynie	
Numer identyfikacyjny REGON  <b>000527919</b>		Wysłać bez pisma przewodniego 40FC210D630BF2F2 	
		Stan na koniec roku poprzedniego	Stan na koniec roku bieżącego
<b>A. Przychody netto z podstawowej działalności operacyjnej</b>	46 602 992,17	42 728 753,56	
A.I. Przychody netto ze sprzedaży produktów	519 328,96	0,00	
A.II. Zmiana stanu produktów (zwiększenia - wartość dodatnia, zmniejszenie - wartość ujemna)	0,00	0,00	
A.III. Koszt wytworzenia produktów na własne potrzeby jednostki	0,00	0,00	
A.IV. Przychody netto ze sprzedaży towarów i materiałów	0,00	0,00	
A.V. Dotacje na finansowanie działalności podstawowej	0,00	0,00	
A.VI. Przychody z tytułu dochodów budżetowych	46 083 663,21	42 728 753,56	
<b>B. Koszty działalności operacyjnej</b>	34 393 917,08	36 092 622,87	
B.I. Amortyzacja	1 707 377,07	1 721 790,28	
B.II. Zużycie materiałów i energii	3 807 704,07	4 115 786,64	
B.III. Usługi obce	3 446 886,71	3 623 506,09	
B.IV. Podatki i opłaty	959 928,75	1 051 389,16	
B.V. Wynagrodzenia	11 640 060,89	12 031 022,65	
B.VI. Ubezpieczenia społeczne i inne świadczenia dla pracowników	4 243 875,00	4 690 341,91	
B.VII. Pozostałe koszty rodzajowe	1 780 306,53	1 791 231,61	
B.VIII. Wartość sprzedanych towarów i materiałów	0,00	0,00	
B.IX. Inne świadczenia finansowane z budżetu	6 807 778,06	7 060 711,84	
B.X. Pozostałe obciążenia	0,00	6 842,69	
<b>C. Zysk (strata) z działalności podstawowej (A - B)</b>	12 209 075,09	6 636 130,69	
<b>D. Pozostałe przychody operacyjne</b>	0,00	1 467 117,18	
D.I. Zysk ze zbycia niefinansowych aktywów trwałych	0,00	0,00	
D.II. Dotacje	0,00	0,00	
D.III. Inne przychody operacyjne	0,00	1 467 117,18	
<b>E. Pozostałe koszty operacyjne</b>	716 805,85	2 328 637,01	
E.I. Koszty inwestycji finansowanych ze środków własnych samorządowych zakładów budżetowych i dochodów jednostek budżetowych gromadzonych na wydzielonym rachunku	0,00	0,00	

Skarbnik Gminy  
*[Signature]*  
 główny księgowy

2013-04-12  
 rok, miesiąc, dzień  
 40FC210D630BF2F2

Z up. BURMISTRZA  
 mgr inż. Wojciech Stepniak  
*[Signature]*  
 kierownik jednostki

E.II.	Pozostałe koszty operacyjne	716 805,85	2 329 637,01
F.	Zysk (strata) z działalności operacyjnej (C + D - E)	11 492 269,24	5 774 610,86
G.	Przychody finansowe	145 061,36	2 039 915,26
G.I.	Dywidendy i udziały w zyskach	0,00	0,00
G.II.	Odsetki	145 061,36	2 039 915,26
G.III.	Inne	0,00	0,00
H.	Koszty finansowe	665 527,39	2 558 744,73
H.I.	Odsetki	665 527,39	1 370 450,25
H.II.	Inne	0,00	1 188 294,48
I.	Zysk (strata) z działalności gospodarczej (F + G - H)	10 971 803,21	5 255 781,39
J.	Wynik zdarzeń nadzwyczajnych (J.I. - J.II.)	0,00	0,00
J.I.	Zyski nadzwyczajne	0,00	0,00
J.II.	Straty nadzwyczajne	0,00	0,00
K.	Zysk (strata) brutto (I +/- J)	10 971 803,21	5 255 781,39
L.	Podatek dochodowy	0,00	0,00
M.	Pozostałe obowiązkowe zmniejszenia zysku (zwiększenia straty) oraz nadwyżki środków obrotowych	0,00	0,00
N.	Zysk (strata) netto (K - L - M)	10 971 803,21	5 255 781,39

Informacje uzupełniające istotne dla oceny rzetelności i przejrzystości sytuacji finansowej :

Skarbnik Gminy  
*Maria Osbus*

główny księgowy

BeSTia

2013-04-12

rok, miesiąc, dzień

40FC210D630BF2F2

Z up. BURMISTRZA  
mgr inż. Włodzisław Stepniak  
*Włodzisław Stepniak*  
kierownik jednostki

Wyjaśnienia do sprawozdania


  
Skarbnik Gminy  
główny księgowy

BeSTia

2013-04-12  
rok, miesiąc, dzień  
40FC210D630BF2F2

Z up. BURMISTRZA  
mgr inż. Włodzisław Stepniak  
  
kierownik jednostki



Nazwa i adres jednostki sprawozdawczej <b>URZĄD MIEJSKI BIAŁA PISKA</b> ul. Mickiewicza 25 12-230 BIAŁA PISKA	Zestawienie zmian w funduszu jednostki  sporządzone na na dzień 31-12-2012 r.	Adresat: Regionalna Izba Obrachunkowa w Olsztynie	
Numer identyfikacyjny REGON  <b>000527919</b>		Wysłać bez pisma przewodniego <b>CF6A466D5D06D279</b> 	
		Stan na koniec roku poprzedniego	Stan na koniec roku bieżącego
<b>I. Fundusz jednostki na początku okresu (BO)</b>	63 134 426,69	63 772 263,75	
I.1. Zwiększenie funduszu (z tytułu)	67 622 162,51	88 224 324,12	
I.1.1. Zysk bilansowy za rok ubiegły	23 174 161,45	33 422 344,72	
I.1.2. Zrealizowane wydatki budżetowe	43 881 658,91	41 921 499,60	
I.1.3. Zrealizowane płatności ze środków europejskich	0,00	4 068 147,33	
I.1.4. Środki na inwestycje	292 588,12	8 681 229,03	
I.1.5. Aktualizacja wyceny środków trwałych	269 304,03	94 269,40	
I.1.6. Nieodpłatnie otrzymane środki trwałe i środki trwałe w budowie oraz wartości niematerialne i prawne	0,00	0,00	
I.1.7. Aktywa przejęte od zlikwidowanych lub połączonych jednostek	0,00	0,00	
I.1.8. Aktywa otrzymane w ramach centralnego zaopatrzenia	0,00	0,00	
I.1.9. Pozostałe odpisy z wyniku finansowego za rok bieżący	0,00	0,00	
I.1.10. Inne zwiększenia	4 450,00	36 834,04	
<b>I.2. Zmniejszenia funduszu jednostki (z tytułu)</b>	68 443 528,16	76 891 770,75	
I.2.1. Strata za rok ubiegły	22 000 865,77	22 433 549,33	
I.2.2. Zrealizowane dochody budżetowe	43 202 445,14	43 809 850,27	
I.2.3. Rozliczenie wyniku finansowego i środków obrotowych za rok ubiegły	0,00	16 992,18	
I.2.4. Dotacje i środki na inwestycje	2 674 305,19	10 138 944,96	
I.2.5. Aktualizacja wyceny środków trwałych	0,00	148 068,81	
I.2.6. Wartość sprzedanych i nieodpłatnie przekazanych środków trwałych i środków trwałych w budowie oraz wartości niematerialnych i prawnych	505 508,12	330 716,66	
I.2.7. Pasywa przejęte od zlikwidowanych lub połączonych jednostek	0,00	0,00	
I.2.8. Aktywa przekazane w ramach centralnego zaopatrzenia	0,00	0,00	
I.2.9. Inne zmniejszenia	60 403,94	13 648,54	
<b>II. Fundusz jednostki na koniec okresu (BZ)</b>	63 772 263,75	75 104 817,12	
<b>III. Wynik finansowy netto za rok bieżący (+,-)</b>	10 971 803,21	5 255 781,39	
III.1. zysk netto (+)	33 405 352,54	29 856 711,60	

Skarbnik Gminy  
*[Signature]*  
 główny księgowy

2013-04-12  
 rok, miesiąc, dzień

Z up. BURMISTRZA  
 mgr inż. Witold Stępiak  
*[Signature]*  
 Zkierownik jednostki


III.2.	strata netto (-)	-22 433 549,33	-24 600 930,21
IV.	Nadwyżka dochodów jednostek budżetowych, nadwyżka środków obrotowych samorządowych zakładów budżetowych	0,00	0,00
V.	Fundusz (II+,-III-IV)	74 744 066,96	80 360 598,51

Informacje uzupełniające istotne dla oceny rzetelności i przejrzystości sytuacji finansowej :

  
 Skarbnik Gminy  
 główny księgowy

2013-04-12

rok, miesiąc, dzień

Z up. BURMISTRZA  
 mgr inż. Wojciech Stepniak  
  
 kierownik jednostki

Wyjaśnienia do sprawozdania

Skarbnik Gminy

*[Signature]*  
Marta Kłobus

główny księgowy

BeSTia

2013-04-12

rok, miesiąc, dzień

CF6A466D5D06D279

Z up. BURMISTRZA  
mgr inż. Wojciech Skarantak

*[Signature]*  
kierownik jednostki



174